

Curriculum Vitae
Alessandra Vicentini
Professore associato
(SSD L-LIN/12 – Lingua e Traduzione – Lingua Inglese)
CV aggiornato a novembre 2022

CONTATTI

Dipartimento di Scienze Umane e dell'Innovazione per il Territorio
Università degli Studi dell'Insubria (Varese-Como)
Collegio Cattaneo, via Dunant 7, 21100 - Varese
email: alessandra.vicentini@uninsubria.it

TITOLI DI STUDIO ED ESPERIENZE LAVORATIVE

- Laurea in Lingue e Letterature Straniere conseguita il 20/06/2001 con 110/110 e lode, Università degli Studi di Milano. Prima lingua straniera inglese, seconda lingua tedesco. Tesi finale in Storia della Lingua Inglese dal titolo "Il principio economico della lingua: analisi della trattatistica inglese tra Cinque e Ottocento".
- Borsa di studio Socrates/Erasmus, dall'ottobre 1998 al giugno 1999, University of Bristol (Regno Unito).
- Dottorato di ricerca in Anglistica, XVII Ciclo, Università degli Studi di Milano, conseguito il 4/02/2005. Tesi finale in Storia della Lingua Inglese dal titolo "Anglomanie settecentesche: le prime grammatiche d'inglese del Settecento italiano".
- Vincitrice di concorso per R.U. Dal 1° gennaio 2007, ricercatore universitario in Lingua e Traduzione – Lingua Inglese (L-LIN/12), presso il Dipartimento di Informatica e Comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria, dal 2012 Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate.
- Nell'agosto del 2014 (8/08/2014) abilitata al ruolo di professore universitario di seconda fascia (Abilitazione Scientifica Nazionale 2012) per il SSD L-LIN/12 – Lingua e Traduzione – Lingua Inglese.
- Nel settembre 2015 vincitrice di concorso per il ruolo di professore universitario di seconda fascia. 1 ottobre 2015, presa di servizio come Professore associato, Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria, Varese.

CORSI DI FORMAZIONE

- Seminario "Corpus linguistics in practical applications" di 2 giornate, Università degli Studi della Tuscia, Viterbo, 13-14 ottobre 2008.
- "4th Summer School" di 3 giornate presso l'Health Communication Research Centre (HCRC), University of Cardiff (Regno Unito), incentrata sul tema "Analysing Communication in Public Health and Healthcare Settings", 22-24 giugno 2009.
- Corso di formazione "Corpus linguistics: Method, Analysis, Interpretation", Lancaster University, UK, gennaio 2018.
- Corso di formazione "Stylistics: Using Linguistics to Explore Texts and Meaning", University of Huddersfield, UK, 2022.

LINGUE STRANIERE

	COMPRESIONE		PARLATO		SCRITTURA
	Ascolto	Lettura	Interazione orale	Produzione orale	
Inglese	C2	C2	C2	C2	C2
Tedesco	C2	C2	C1	C1	C1

ASSOCIAZIONI E AFFILIAZIONI

- Membro del gruppo di ricerca di *Storia della Lingua Inglese (SLIN)* dal 2001.
- Membro dell'*Associazione Italiana di Anglistica (AIA)* dal 2004.
- Membro della *European Society for the Study of English (ESSE)* dal 2004.
- Membro del *Centro Interuniversitario di Ricerca sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici (CIRSIL)*, Università di Bologna, dal 2005. Referente per l'Università degli Studi dell'Insubria dal 2016.
- Membro dell'*American Association for the Advancement of Science* dal 2011 al 2012.
- Membro della *Henry Sweet Society for the History of Linguistics Ideas* dal 2015.
- Membro della *Communication, Medicine and Ethics Society (COMET)*, University of Cardiff (Regno Unito), dal 2016.
- Membro dell'*International Research Center for Local Histories and Cultural Diversities*, Università degli Studi dell'Insubria, dal 10 giugno 2019.
- Membro del Centro interuniversitario in diritto comparato, Università degli Studi dell'Insubria, dal 2022.

INTERESSI SCIENTIFICI

- Lessicografia e grammaticografia inglese e anglo-italiana in prospettiva sincronica e diacronica.
- Pragmatica storica.
- English for Specific Purposes (linguaggio medico-scientifico e linguaggio dei media).
- Analisi del testo.
- Analisi critica del discorso.
- Analisi dei generi testuali.
- Teoria della comunicazione via web.

ATTIVITÀ SCIENTIFICA

- Partecipazione al Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN) 2004-104815 "Glossari, dizionari, corpora: lessicologia e lessicografia delle lingue europee", coordinatore nazionale prof. G. Iamartino. Membro dell'unità di ricerca di Milano, che sviluppa un progetto su "Dal lessico alla lessicografia: le lingue inglese e francese tra evoluzione semantica e produzione lessicografica nell'Europa della prima età moderna".
- Ottobre 2006-dicembre 2006: titolare di un assegno di ricerca biennale per la collaborazione al progetto di ricerca "Ideological, ethical and emotional aspects of English medical discourse", Università degli Studi di Milano. Ho poi rinunciato all'assegno dopo avere vinto il concorso per R.U. all'Università degli Studi dell'Insubria di cui più sotto. Ho continuato a collaborare al progetto di ricerca con la dott.ssa K. Grego, nuova titolare dell'assegno, per due bienni. Gli sviluppi di tale collaborazione sono stati presentati in convegni nazionali e internazionali dal 2007 al 2010.
- Partecipazione al Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN) 2007-YRY2LY "Dizionari, manuali e parole tra lingue, culture e ideologie", coordinatore nazionale prof. G. Iamartino, Dipartimento di Scienze del Linguaggio e Letterature Straniere Comparate, Università degli Studi di Milano. Membro dell'unità di ricerca di Milano, che si occupa di "Ideologia e cultura nella lessicografia e nella manualistica inglese e francese: prospettive passate e presenti".

- Partecipazione al Progetto sul Fondo per la Ricerca di Ateneo (FAR) 2008 "Crisi: definizioni, paradigmi, problemi artistici, letterari e linguistici", coordinatore prof. A. Spiriti, Dipartimento di Informatica e Comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria.
- Partecipazione al Progetto sul Fondo per la Ricerca di Ateneo (FAR) 2009 "Viaggi e catastrofi in epoca moderna", coordinatore prof. A. Spiriti, Dipartimento di Informatica e Comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria.
- Partecipazione al Progetto di Ricerca di Interesse Nazionale (PRIN) 2009-WFSAAK "Entro e oltre i confini: uso e norma nelle lingue dell'Europa Occidentale", coordinatore nazionale prof. G. Iamartino, Dipartimento di Scienze del Linguaggio e Letterature Straniere Comparate, Università degli Studi di Milano. Membro dell'unità di ricerca di Milano, che si occupa di "Norma e uso nella storia delle relazioni linguistiche anglo-italiane".
- Coordinatore del Progetto sul Fondo per la Ricerca di Ateneo (FAR) 2012 "Intercultural and Ideological Issues in Lexicography: A Prototype of a Bioethics Dictionary", Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria.
- Coordinatore nazionale di un Progetto FIRB FUTURO in RICERCA 2012 dal titolo "Prototipo di un dizionario di bioetica - Prototype of a Bioethics Dictionary Pro.Bio.Dic.", ammesso alla terza e ultima fase di valutazione (audizione presso il MIUR, Roma, 31 ottobre 2012) dopo avere superato 2 fasi di valutazione (prima fase di ateneo peer reviewed anonima con 98/100 e 100/100; seconda fase nazionale peer reviewed anonima con 93/100). ESCLUSO DAL FINANZIAMENTO con il punteggio di 121. I finanziamenti venivano erogati a partire dal punteggio di 122. Graduatoria pubblicata a <http://futuroinricerca.miur.it/documenti/2012/DD735-Ric.pdf>.
- Coordinatore del Progetto sul Fondo per la Ricerca di Ateneo (FAR) 2013 "The popularization of specialized discourse and knowledge: science and crisis communication", Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria.
- Dal maggio 2013, ideatrice e curatrice, per la parte di anglistica, del progetto di ricerca "Osservatorio permanente sulla lingua italiana e il multilinguismo", Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria.
- Nel febbraio 2015, Visiting Scholar, College di Saint Rose, Albany, New York. Docente di riferimento: prof. Michael Brannigan, George and Jane Pfaff Endowed Chair in Ethics and Moral Values.
- Dal 5 maggio 2016, Direttore scientifico del Centro di Ricerca sui Fenomeni Linguistici e Culturali (CRiFLi), Dip. di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria. Il centro si occupa della ricerca relativa al linguaggio medico/scientifico (anche in chiave diacronica) e al linguaggio dei media; si focalizza, inoltre, sui fenomeni del multilinguismo e della multiculturalità; organizza convegni e workshop in ambito accademico; si occupa della divulgazione - tramite il coinvolgimento di associazioni locali - di temi scientifici particolarmente attuali.
- Coordinatore scientifico (*Principal Investigator*) del Progetto "Age.Vol.A. – Ageing, Volunteers, Assistants. Multilingual tools for assisting the ageing. / A.Ge.Vol.A. – Assistenza, GEstione, VOLontariato, Anziani. Strumenti multilingui per l'assistenza agli anziani", vincitore del Bando Fondazione Cariplo sulla Ricerca Scientifica 2017, "Ricerca sociale sull'invecchiamento: persone, luoghi e relazioni". Progetto finanziato per il quadriennio 2018-2022, in partenariato con l'Università degli Studi di Milano.
- Membro del progetto finanziato da Fondazione Cariplo "4theLINE - Learn, innovate, network in the Transregional Ecosystem", bando "Ecosistemi della Ricerca e dell'Innovazione", triennio 2022-2025 (Università degli Studi dell'Insubria in partnership con Università del Piemonte Orientale).

ATTIVITÀ di PEER REVIEW

- Peer Reviewer per la rivista internazionale "I-LanD (Identity, Language and Diversity)" - ISSN: 2532-764X, dal

01-02-2017 al 04-04-2017.

- Peer Reviewer per la rivista "Lingue e Linguaggi" (Classe A) e-ISSN: 2239-0359; ISSN: 2239-0367 dal 01-01-2018.
- Peer Reviewer per la rivista "INTRALINEA ON LINE TRANSLATION JOURNAL" (Classe A) – ISSN 1827-000X, dal 01-01-2018.
- Peer Reviewer per la Rivista "RILA – Rassegna Italiana di Linguistica Applicata" (CLASSE A) – ISSN 0033-9725, dal 2019.
- Peer Reviewer per la Rivista "Letteratura storiografica italiana", Fabrizio Serra Editore, Pisa, ISSN 0033-9725, dal 2020.
- Peer Reviewer per la Rivista "Lingue, culture, mediazioni/Languages, cultures, mediation", Online ISSN: 2421-0293, Print ISSN: 2284-1881, dal 2018.
- Peer Reviewer per la Rivista "Italiano LinguaDue", ISSN: 2037-3597, dal 2022.

ORGANIZZAZIONE DI CONVEGNI, WORKSHOP E PANEL

- Membro del comitato organizzativo della conferenza internazionale "Second international conference on historical lexicography and lexicology (ICHLL2)", Università degli Studi di Milano, Gargnano del Garda, 22-24 settembre 2004.
- Membro del comitato organizzativo della conferenza internazionale "Language, culture and ideology in the history of Anglo-Italian relations", Università degli Studi di Milano, Gargnano del Garda, 28-30 settembre 2009.
- Membro del comitato organizzativo della conferenza internazionale "Female voices: women and foreign languages in modern Europe", Università degli Studi di Milano, Gargnano del Garda, 6-8 giugno 2011.
- Membro del comitato scientifico e organizzativo della giornata di studio "L'italiano oggi. La lingua italiana nel mondo e in Italia", Progetto "Osservatorio permanente sulla lingua italiana e la multiculturalità", Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 29 ottobre 2013.
- Membro del comitato scientifico e organizzativo del workshop "Presentazione dossier statistico immigrazione 2014", Progetto "Osservatorio permanente sulla lingua italiana e la multiculturalità", Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 25 marzo 2015.
- Organizzazione della conferenza "Dario Fo incontra Varese", Progetto "Osservatorio permanente sulla lingua italiana e la multiculturalità", Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 17 giugno 2015 (Presidente del comitato scientifico e membro del comitato organizzativo).
- Organizzazione della conferenza "Dopo l'Expo: Cibo, lingue e multiculturalità", Progetto "Osservatorio permanente sulla lingua italiana e la multiculturalità", Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 9 dicembre 2015 (Presidente del comitato scientifico e membro del comitato organizzativo).
- Organizzazione della conferenza "Shakespeare 400: lingua, cultura e comunicazione", Centro di Ricerca sui Fenomeni Linguistici e Culturali (CRiFLi), Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 9 dicembre 2016 (Presidente del comitato scientifico e del comitato organizzativo).
- Organizzazione della "Settimana della cultura argentina e del tango a Varese", 4-12 giugno 2016, Università degli Studi dell'Insubria, Varese (Membro del comitato scientifico e organizzativo).

- Organizzazione della Seconda Edizione della “Settimana della cultura argentina e del tango a Varese”, 20-28 maggio 2017, Università degli Studi dell’Insubria, Varese (Membro del comitato scientifico e organizzativo).
- Organizzazione della Terza Edizione della “Settimana della cultura argentina e del tango a Varese”, 20-27 maggio 2018, Università degli Studi dell’Insubria, Varese (Membro del comitato scientifico e organizzativo).
- Organizzazione della Tavola Rotonda “Anziani e assistenza domiciliare di lingua straniera nella provincia di Varese”, 16 ottobre 2018, Università degli Studi dell’Insubria, Varese.
- Organizzazione e coordinamento del Panel (con 9 relatori) "Ageing issues, ethics and ideology: Discursive reflections and dissemination strategies" nell'ambito della conferenza internazionale "CLAVIER18 Knowledge Dissemination, Ethics and Ideology in Specialised Communication: Linguistic and Discursive Perspectives", Università Statale e Università IULM, Milano, 29 novembre e 1 dicembre 2018.
- Organizzazione del Convegno CIRSIL2019 “Lingue seconde e istituzioni in Italia: un approccio storiografico”, Convegno annuale del Centro di Ricerca Interuniversitario sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici - CIRSIL, Varese, Università degli Studi dell’Insubria, 22 e 23 marzo 2019 (Membro del comitato scientifico e del comitato organizzativo).
- Organizzatore della Conferenza internazionale “Seniors, foreign caregivers, families, institutions: linguistic and multidisciplinary perspectives”, Varese, Università degli Studi dell’Insubria, 9 e 10 aprile 2020 (Presidente del comitato scientifico e organizzativo).
- Co-organizzatore del convegno “Ages2020. Age-specific issues, language, spaces, technologies” (Membro del comitato scientifico e del comitato organizzativo), 29 e 30 ottobre 2020, Università degli Studi di Milano, Milano.
- Organizzatore del Convegno internazionale e multidisciplinare “Communication, Medicine, and Ethics Conference (COMET2021)”, Università degli Studi dell’Insubria, Como, 28-30 giugno 2021.
- Organizzazione e gestione del Seminar #20 (con 5 relatori), “Medical innovation, experimentation and knowledge paradigm shifts: Past and present discursive perspectives and popularizing strategies” (con Elisabetta Lonati), AIA 30 Conference, ‘Experiment and Innovation: Branching Forwards and Backwards’, Università degli Studi di Catania, Catania (Dipartimento di Scienze Umanistiche), 15-17 settembre 2022.
- Organizzazione della serie di seminari “The impact of Brexit on multilingualism and European legal language”, novembre 2022-maggio 2023. Primo seminario con Vijay K. Bhatia e Silvia Ferreri, 2 novembre 2022, Università degli Studi dell’Insubria, Como.

RELAZIONI A CONVEGNI

- “‘More is too much when fewer will serve’: James Howell as a spelling reformer in 17th century England” (con G. Iamartino), presentata al 10° convegno di Storia della Lingua Inglese (SLIN) *Processes of standardization in the history of English*, Pavia, Collegio Ghisleri, 13-15 September 2001.
- “Grammatiche per l'insegnamento dell'inglese agli italiani nel Settecento”, presentata alla giornata di studio *Storia degli insegnamenti linguistici: risultati e prospettive*, Centro Interuniversitario di Ricerca sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici (CIRSIL), Università di Bologna, 15 novembre 2002.
- “‘Similitudes are the common field wherein error is sown and does most thrive’: pronunciation changes and homophones in some 17th and 18th-century English grammars”, presentata all’11° convegno di Storia della Lingua Inglese (SLIN) *Historical linguistic studies of spoken English*, Università di Pisa, 5-7 giugno 2003.
- “Parole, parole, parole: nomenclature e lessici nelle grammatiche d’inglese del Settecento italiano”, presentata alle giornate di studio *Lessicologia e lessicografia nella storia degli insegnamenti linguistici*, Centro Interuniversitario di Ricerca sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici (CIRSIL), Università di Bologna, 14 e 15 novembre 2003.

- “The lexicon of ethics in medical discourse: selected national healthcare systems’ webpages” (con K. Grego), presentata al convegno *Lexicology and lexicography of domain-specific languages*, Università degli Studi di Palermo, 21-23 giugno 2007.
- “Strategies for communicating ethical and legal issues in health care websites: a linguistic analysis of WHO’s and NHSs’ webpages”, presentata al convegno *1st International conference on language and healthcare*, Istituto Interuniversitario de Lenguas Modernas Aplicadas (IULMA), Universidad de Alicante (Spagna), 24-26 ottobre 2007.
- “Rappresentazioni del rugby italiano nella stampa inglese: una riflessione linguistica”, presentata al convegno *Il linguaggio dello sport, la comunicazione e la scuola*, Università degli Studi di Milano, 21-22 aprile 2008.
- “Linguistic representation of ethnic groups in Canadian healthcare websites from the Anglophone perspective: main and minor bilingualism(s)”, presentata al convegno *6th Conference on communication, medicine and ethics (COMET) 2008*, University of the Witwatersrand, Città del Capo (Sud Africa), 2-4 luglio 2008.
- “The revolution of devolution: issues of identity in Italian public healthcare websites” (con K. Grego), presentata al convegno *7th Conference on communication, medicine and ethics (COMET) 2009*, University of Cardiff (Regno Unito), 25-27 giugno 2009.
- “English language and culture stereotypes in the 18th century: the first grammars of English for Italian learners”, presentata al convegno *Language, culture and ideology in the history of Anglo-Italian relations*, Università degli Studi di Milano, Gargnano del Garda, 28-30 September 2009.
- “Communicative and linguistic perspectives on marketing and business strategies in healthcare institutional settings: The case of US HHSs’ webpages”, presentata al convegno *Specialised usages of English in economic and business contexts*, Università degli Studi di Milano Bicocca, 12-13 novembre 2009.
- “Holiday dialysis in Italy on the web: multidimensional hybridization in institutional health communication” (con K. Grego), presentata al convegno *Genre(s) on the move - hybridization and discourse change in specialized communication*, Università degli Studi di Napoli Federico II, 9-11 dicembre 2009.
- “Stereotipi linguistici e culturali: le prime grammatiche d’inglese del Settecento italiano”, presentata alla giornata di studio *Manuali: norma, ideologia, identità culturale (prospettiva diacronica)*, Centro Interuniversitario di Ricerca sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici (CIRSIL), Università di Bologna, 29 gennaio 2010.
- “Toward a dictionary of bioethics terms” (con K. Grego), presentata al convegno *Lessicografia e ideologia: tradizione e scelte di autore*, Scuola Superiore di Lingue Moderne per Interpreti e Traduttori, Università di Bologna, sede di Forlì, 10-12 marzo 2010.
- “Institutional healthcare e-brochures in the recent immigration era in Italy”, presentata al convegno *Diachronic perspectives on genre in specialized communication*, Università Statale di Milano, Gargnano del Garda, 24-26 giugno 2010.
- “Linguistic tools for healthcare communication: building a dictionary of bioethics terms” (con K. Grego *et al.*), presentata al convegno *8th Conference on communication, medicine and ethics (COMET) 2010*, Boston University (USA), 28-30 giugno 2010.
- “The dissemination of science through dialogic text forms: Francesco Algarotti’s 18th-c. neotonianismo per le dame”, presentata al convegno *15th SLIN national conference. Dialogic forms in one thousand years of English texts, from old English to late modern English*, Università di Cagliari, 26-28 maggio 2011.
- “Preti traduce Dewey. Valore e limiti linguistico-culturali della traduzione di *Problems of Men*”, presentata al convegno *Sul Bios theoretikós di Giulio Preti. Problemi aperti e nuove prospettive del razionalismo critico europeo e lombardo alla luce dell’archivio inedito del filosofo pavese*, Università degli Studi dell’Insubria,

Varese, 28-29 ottobre 2011.

- “The Fukushima nuclear crisis e-coverage: a linguistic analysis of *ScienceMag.org* and *ScientificAmerican.com*”, presentata al convegno internazionale *The popularization of scientific discourse in a changing world: lexical and stylistic choices past and present*, Università del Salento, Lecce, 26-27 gennaio 2012.
- “The Pro.Bio.Dic (Prototype of a Bioethics Dictionary) project: building a corpus of popular and specialized bioethics texts” (con K. Grego e D. Russo), presentata al convegno internazionale *The 14th days of bioethics. The language of medicine: from its genesis to the culture and ethics of communication*, Faculty of Medicine, University of Rijeka, Croazia, 10-11 maggio 2012.
- “Medicine(s) and science(s) in the globalised era: the case of Western vs. Indian traditional medicine as represented on the web” (con K. Grego), presentata al convegno internazionale *10th conference on communication, medicine and ethics (COMET) 2012*, University of Science and Technology, Trondheim, Norvegia, 28-30 giugno 2012.
- “The discourse of water in UN declarations”, presentata al convegno internazionale *La valeur de l'eau: tradition et communication*, Université Cadi Ayyad, Marrakech, Marocco, 21-22 Marzo 2014.
- “English and multilingual communication in Lombardy’s public healthcare websites” (con K. Grego), presentata al convegno internazionale *The language of medicine: science, practice and academia*, CERLIS, Università degli Studi di Bergamo, 19-21 giugno 2014.
- “A matter of definitions, when definitions matter: The case of common genetic diseases” (con K. Grego e T. Canziani), presentata al convegno internazionale CLAVIER14 workshop *LSP research, teaching and translation across languages and cultures*, Università degli Studi di Milano, Polo di Mediazione e di Comunicazione, Sesto San Giovanni (Milano), 20-21 Novembre 2014.
- “Immigrazione, sanità e lingue: il caso dell’ASL di Varese sul web” (con K. Grego), presentata alla giornata di studi *Presentazione dossier statistico immigrazione 2014*, Università degli Studi dell’Insubria, 25 marzo 2015.
- “‘Vaccines don’t make your baby autistic’: Arguing in favour of vaccines in institutional healthcare communication”, presentata al convegno internazionale *1st European Conference on Argumentation: Argumentation and Reasoned Action*, ArgLab, Institute of Philosophy (IFILNOVA), Universidade Nova de Lisboa, Lisbona, 9-12 giugno 2015.
- “A history of genetic diseases’ names in specialised dictionaries: The Down and Marfan syndromes’ cases (1860-2015)” (con K. Grego e T. Canziani), presentata al convegno internazionale *The Henry Sweet Society (HSS) 2015 Colloquium Lexicology and Lexicography: Historiographical Approaches*, Gargnano del Garda (BS), Università degli Studi di Milano, 17-19 Settembre 2015.
- “Labelling Infectious Diseases in Late Modern English Medical Lexicography”, presentata al convegno SLIN *17 Labelling English, English Labelled: From the 9th Century to Late Modern Times*, Università degli Studi di Catania, Struttura didattica speciale di lingue e letterature straniere, Ragusa Ibla, 22-24 ottobre 2015.
- “‘La carne nuoce gravemente’. Alimentazione fra salute ed etica nella stampa internazionale”, presentata al convegno *Dopo l’Expo: Cibo, lingue e multiculturalità*, Università degli Studi dell’Insubria, Varese, 9 dicembre 2015 .
- “Child-free tourism discourse between social changes and ethical concerns”, presentata al convegno internazionale *Ways of Seeing, Ways of Being: Representing the Voices of Tourism*, CERLIS - Università di Bergamo, 23-25 giugno 2016.
- “‘Meat the latest cancer scare’ The media and the 2015 meat-cancer link” (con K. Grego), presentata al convegno internazionale *14th conference on communication, medicine and ethics (COMET) 2016*, University of Aalborg, Danimarca, 4-6 luglio 2016.

- “Stem cells and pseudo science. The Stamina case as seen in the media”, presentata alla giornata di studio *Exploring bioethically-relevant discourse: research perspectives*, Università degli Studi di Milano, Polo di Mediazione Interculturale e di Comunicazione, Sesto San Giovanni (MI), 21 ottobre 2016.
- “Cultura e Lingua inglese nell’Italia dell’Ottocento”, presentata al Convegno *Manzoni e Shakespeare. Storie di amore e di potere*, Cormano (MI), *Ottobre manzoniano*, Cormano (MI), 22 ottobre 2016.
- “Shakespeare, alchimia e lingua”, presentata al Convegno *Shakespeare 400: lingua cultura e comunicazione*, Università degli Studi dell’Insubria (Varese), 6 dicembre 2016.
- “A brief history of 19th-century English medical lexicography: Authors, editors and texts”, presentata alla Conferenza internazionale *CHIMED - First International Conference on Historical Medical Discourse*, Università degli Studi di Milano, Milano, 14-16 giugno 2017.
- “Terminal terminology. The lexicon of medically assisted death across domains of specialization” (con K. Grego), presentata alla Conferenza internazionale *LSP21 – 21st Conference on Language for Specific Purposes*, NHH – Norwegian School for Economics, Bergen (Norway), 28-30 giugno 2017.
- “Linguistic complexity and creativity in British vs. Italian public health communication campaigns”, presentata alla Conferenza *XXVIII AIA Conference*, Università degli Studi di Pisa, Pisa (Italia), 14-16 settembre 2017.
- “Science popularization and bioethical concerns. The fish consumption rate debate in the Italian vs English speaking media” (con F. Pasquaré Mariotto), presentata alla giornata di studio *Scientific Knowledge Transmission and Ethos in Contested Fields: Political, Professional and Media Perspectives*, Università degli Studi di Milano, Polo di Mediazione Interculturale e di Comunicazione, Sesto San Giovanni (MI, Italia), 6 ottobre 2017.
- “Breve storia della lingua inglese dall’*Old* al *Global English*”, *Lectio magistralis* tenuta in occasione dell’inaugurazione dell’a.a. 2017/2018 presso la *Scuola superiore per mediatori linguistici “Don Domenico Calarco”*, Reggio Calabria (Italia), 10 novembre 2017.
- “End-of-life discourse in the British vs Italian news media” (con K. Grego), presentata alla *Conferenza internazionale CLAVIER (Corpus and LAnguage Variation in English Research) 2017*, Università degli Studi di Bari ‘Aldo Moro’, Bari (Italia), 30 novembre-2 dicembre 2017.
- “Legal aspects and ethical implications of end-of-life discourse as seen in the British online media”, presentata alla Conferenza internazionale *5th International Crill Conference on Legal Discourse: Context, Media and Social Power*, Università degli Studi della Campania Luigi Vanvitelli, Caserta (NA) (Italia), 24-26 maggio 2018.
- “Age.Vol.A. Ageing, Volunteers, Assistants. Multilingual tools for assisting the ageing”, Poster presentato alla Conferenza internazionale *COMET 2018. Communication, Ethics and Medicine*, University of Birmingham, UK, 25-27 giugno 2018.
- “L’inglese europeo della migrazione: implicazioni terminologiche e istituzionali”, presentata alla giornata di studio *Lingua e Diritto*, nell’ambito del ciclo di conferenze organizzate per la scuola di dottorato in Diritto e Scienze Umane/Law & Humanities, Università degli Studi dell’Insubria, Varese (Italia), 19 aprile 2018.
- “Campagne istituzionali sul gioco d’azzardo: strategie discorsive”, presentata nell’ambito della giornata di studio e presentazione dei risultati del progetto *GameOver #InsertInfo – “Giovani e gioco d’azzardo tra ricerca e prevenzione”* finanziato dal comune di Busto Arsizio, Busto Arsizio (VA), 5 giugno 2018.
- “Age.Vol.A. – Ageing, Volunteers, Assistants. Multilingual tools for assisting the ageing” (con K. Grego e D. Russo), presentata alla conferenza internazionale “*CLAVIER18 – Knowledge Dissemination, Ethics and Ideology in Specialised Communication: Linguistic and Discursive Perspectives*”, Università Statale e Università IULM, Milano, 29, 30 novembre e 1 dicembre 2018.

- Russo D., Vicentini A., "Autoapprendimento e blended-learning per l'insegnamento della lingua inglese", convegno *Quale futuro per l'insegnamento della grammatica?*, Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 18 dicembre 2019.
- "Imparare l'inglese e altre lingue straniere a Varese nel secondo Dopo Guerra: Domenico Bulferetti e l'Ateneo Prealpino", presentata al Convegno CIRSIL2019 "Lingue seconde e istituzioni in Italia: un approccio storiografico", Convegno annuale del Centro di Ricerca Interuniversitario sulla Storia degli Insegnamenti Linguistici - CIRSIL, Varese, Università degli Studi dell'Insubria, 22 e 23 marzo 2019.
- Daniel Russo, Moira Luraschi, Alessandra Vicentini, Kim Grego, Federico Pasquarè Mariotto, Giulia Rovelli, 'Age.Vol.A. project: designing a survey for care workers, the elderly and their families', presentato al "Seniors2019, Seniors, Foreign Caregivers, Families, Institutions: Linguistic and Multidisciplinary Perspectives' International Conference, Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 9-10 aprile 2019.
- 'Defining and representing older people: A discourse analysis of UK medical journals (1823-1900)', presentato al CHIMED 2, Second International Conference on Historical Medical Discourse, Helsinki University, Helsinki, 10-12 giugno 2019.
- Vicentini A., Russo D., "Le traduzioni inglesi dei codici leonardiani: aspetti discorsivi e terminologici", convegno *Leonardo in Insubria: Giornata commemorativa nel semi-millenario della morte (1519-2019)*, Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 11 ottobre 2019.
- "Grammaticografia inglese nell'Italia dei secoli Sette e Ottocento: materiali, metodi e identità", Conferenza internazionale "XII Congreso Internacional de la Sociedad Española de Historiografía Lingüística", Università di Bologna-Forlì, 19-21 giugno 2019. Relazione su invito come keynote speaker.
- 'The 18th International Conference on Communication, Medicine, and Ethics (COMET)', Aalborg University, Aalborg, Danimarca. 1-3 luglio 2020. Intervento online: "Sociolinguistic and statistical methods to improve health communication between the elderly, caregivers and institutions: the Age.Vol.A. research project" (con K. Grego, D. Russo, D. Grechi, F., Pasquarè Mariotto e G. Rovelli).
- Vicentini A., Russo D., "Rodari nel mondo anglofono", convegno online "La grammatica di Rodari fuori e dentro le regole", Università degli Studi dell'Insubria, Varese, 24 ottobre 2020.
- Vicentini A., Russo D., Grego K., Grechi D., The Age.Vol.A. research project: Findings from a survey on caregivers, the elderly and their families in Northern Italy, AGELANG - The International Online Workshop on Language in Healthy and Pathological Aging, 29-30 April 2021, University of Salamanca, Spain, 29-30 April 2021.
- Grego K., Vicentini A., Panel 'Discriminating. Discourses of Health Discrimination Based on Age', Panel con 9 relatori organizzato durante la 19th International and interdisciplinary conference Communication, Medicine & Ethics (COMET21), Università degli Studi dell'Insubria, Como, 28-30 giugno 2021.
-
- Vicentini, A. "Spiegare il Covid ai bambini: strategie di divulgazione e aspetti discorsivi", seminario scientifico 'Comunicazione biomedica e pandemia: nuove prospettive', Università degli Studi di Milano, 6 giugno 2022.
-
- Vicentini A., Grego K., "The Age.Vol.A App and Weportal: Bridging the communicative gap between the elderly, their families and foreign caregivers", 6th European Society for Transcultural and Interdisciplinary Dialogue (ESTIDIA) conference, Università di Alicante, Spagna, 15-17 Giugno 2022.
- Vicentini A., Grego K., Russo D., Grechi D., Rovelli G., "Applying (socio)linguistics, statistics and translation studies to facilitate communication between the elderly, their families and foreign caregivers", "International Conference on Discourse Studies Across Disciplines", 23-27 ottobre 2022, Sheikhabaee University, Isfahan, Iran.

ATTIVITÀ DI STUDIO E RICERCA PRESSO BIBLIOTECHE ED ENTI ESTERI

- The British Library, Londra (Regno Unito), febbraio 2003, marzo 2015, luglio 2006, giugno 2007, giugno 2013.
- The College of Saint Rose, Albany, NY, USA, come Visiting Scholar, febbraio 2015.

ATTIVITÀ DI PUBLIC ENGAGEMENT E TERZA MISSIONE

- Comunicazione “Nonni, anziani e badanti: Il progetto Agevola e la comunicazione interlinguistica”, Notte dei ricercatori, Varese, Università degli Studi dell’Insubria, 27 e 28 settembre 2020.
- Intervento dal titolo “Il Dr. Google parte del team? Come internet entra in gioco nella relazione medico paziente, quale influenza e ingerenza”, Tavola rotonda “Nuove sfide nell’era moderna: I nuovi canali di comunicazione” nell’ambito della conferenza “Il team multidisciplinare nel trattamento della malattia avanzata della mammella”. Formazione del personale dell’ASST dei Sette Laghi, Dipartimento oncologico, Varese, Palace Grand Hotel, Varese, 12 ottobre 2019.
- Organizzazione del convegno “Evento finale di presentazione e discussione dei risultati del progetto di ricerca “A.Ge.Vol.A. (Assistenza, Gestione, Volontariato, Anziani. Strumenti multilingui per l’assistenza agli anziani)”, 14 ottobre 2022, Università degli Studi dell’Insubria, Varese.
- Intervento dal titolo: “Il Dr. Google parte del team. Aiuto o ingerenza? Come internet e i social media entrano in gioco nella relazione fra medico e paziente, fra istituzioni sanitarie ed utenti, possibili pazienti”. Primo Congresso dell’Associazione Italiana Familiarità ed Ereditarietà dei Tumori (AIFET), Palace Hotel, Varese.
- Intervento “Introducing Age.Vol.A: digital tools to promote communication between seniors, foreign caregivers and families” a ‘Science Agora’, Japan Science and Technology Agency (JST), Tokyo, 21 ottobre 2022.

INCARICHI ISTITUZIONALI

- Dall’ a.a. 2006/2007 ad oggi, membro della commissione “Relazioni Internazionali” dell’Università degli Studi dell’Insubria e coordinatore Erasmus per il corso di Laurea in Scienze della Comunicazione.
- Dall’ a.a. 2006/2007 ad oggi, membro della commissione per la “Certificazione delle ulteriori abilità linguistiche e informatiche” degli studenti, Dipartimento DiSTA, Università degli Studi dell’Insubria.
- Dall’ a.a. 2006/2007 al 2012/2013, referente di Facoltà per il coordinamento e l’organizzazione del Corso di Lingua Inglese su 7 Corsi di Laurea, Facoltà di Scienze MM.FF.NN., Università degli Studi dell’Insubria.
- Dall’ a.a. 2006/2007 al 2014/2015, responsabile per conto del Dipartimento DiSTA, Università degli Studi dell’Insubria, nella commissione valutatrice della lingua italiana per gli studenti stranieri in ingresso.
- Da gennaio 2013 ad oggi, membro del comitato scientifico del Cambridge English Preparation Centre dell’Università degli Studi dell’Insubria (istituito nel 2013 grazie all’accordo con il Cambridge English Language Assessment della University of Cambridge, Regno Unito).
- Da giugno 2013 ad oggi, membro del Gruppo di Lavoro Laboratori Linguistici di Ateneo (GLLLA), Università degli Studi dell’Insubria.
- Dal 2015 ad oggi, responsabile coordinatore del progetto ‘MacMillan English Campus – MEC’ per l’apprendimento misto della lingua inglese nei laboratori linguistici di Ateneo per la sede di Varese.
- Dall’a.a. 2014/2015, membro della Commissione per l’Assicurazione Interna della Qualità per la Ricerca Dipartimentale (AiQuaR), Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell’Insubria.
- Dall’a.a. 2014/2015, membro della Commissione per l’Assicurazione Interna della Qualità dei Corsi di Studio (AiQua), Dipartimento di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell’Insubria.

- Dall' a.a. 2017/2018, membro del Collegio del Dottorato di ricerca in "Diritto e scienze umane", dei Dipartimenti di Diritto, Economia e Culture e di Scienze Teoriche e Applicate, Università degli Studi dell'Insubria.
- Da marzo 2019, componente della commissione "Implementation Committee" per l'implementazione della Certificazione europea "Human Resource Strategy for Researchers – HRS4R".
- Dal 26 marzo 2019, nominata componente del Presidio di Qualità dell'Ateneo (PQA) per il triennio 2019-2022 (Decreto Rettoriale D.R. n. 130 del 27 febbraio 2019).
- Dal 30 settembre 2020, Presidente vicario del Consiglio di corso in Scienze della Comunicazione e del Consiglio di Corso in Scienze e Tecniche della Comunicazione (Decreto Rettoriale D.R. 30 settembre 2020, n. 654).
- Dal 2 ottobre 2020, Presidente della Commissione per l'Internazionalizzazione del Corso di laurea in Scienze della comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria.
- Dal 26 marzo 2022, nominata componente del Presidio della Qualità di Ateneo per il triennio 2022-2025 (Decreto Rettoriale n. 272 del 30 marzo 2022).
- Dal 14 febbraio 2022, nominata Presidente Vicario del Consiglio di corso di studio in Scienze della Comunicazione e del Consiglio di Corso in Scienze e Tecniche della Comunicazione (Decreto Rettoriale del 14 febbraio 2022, n. 114) fino al 7 febbraio 2025.

RIVISTE

- Dal 2010 a maggio 2014, membro del comitato editoriale di "Il Protagora. Rivista di Filosofia e Cultura fondata nel 1959 da Bruno Widmar" per le traduzioni di lingua inglese.
- Dall'1 ottobre 2016, Vice-direttore della Rivista "EXPRESSIO. Rivista di linguistica, letteratura, comunicazione", Mimesis Editore, Milano, ISSN 2532-439X.
- Dal 2018, Membro del Comitato editoriale della Collana "I Quaderni del CIRSIL", Alma DL. Quaderni di ricerca, CLUEB, Bologna, ISSN 1973-9338.
- Dal 2019, Membro del comitato scientifico della rivista 'Scuola e didattica', La Scuola, Brescia, ISSN 0036-9861.
- Dal 2019, Membro del Comitato scientifico della rivista 'Lingua e testi di oggi. Linguistica, didattica dell'italiano e traduzione', Franco Cesati, Firenze.
- Dal 2019, Membro del comitato scientifico della rivista 'AGON, Rivista internazionale di studi culturali, linguistici e letterari', ISSN 2384-9045.
- Dal 2020, Membro del comitato scientifico della rivista "I quaderni del CERM" Centro di Ricerca sulle Minoranze dell'Università degli Studi dell'Insubria", Ledizioni, Milano.

ATTIVITÀ DIDATTICA

Incarichi come titolare di insegnamento

- Nell'a.a. 2004/2005, professore a contratto di "Linguistica Inglese" (1° e 2° anno), Istituto Superiore Interpreti e Traduttori (ISIT), Milano.
- Nell'a.a. 2005/2006, professore a contratto di "Inglese Medico Scientifico" (40 ore), Istituto Humanitas – Facoltà di Medicina e Chirurgia, Università degli Studi di Milano.
- Nell'a.a. 2005/2006, professore a contratto di "Linguistica Inglese", Istituto Superiore Interpreti e Traduttori (ISIT), Milano.
- Dall'a.a. 2006/2007 all' a.a. 2010/2011, affidataria, come professore aggregato, dell'insegnamento di "Lingua Inglese" (48 ore), Corso di laurea triennale in Scienze della Comunicazione e, mutuati da quest'ultimo, Corsi di laurea triennale in Analisi e gestione delle risorse naturali, Biologia Sanitaria, Biotecnologie, Informatica, Ingegneria per la sicurezza del lavoro e dell'ambiente e Scienze Biologiche.
- Dall'a.a. 2009/2010 all'a.a. 2012/2013, affidataria, come professore a contratto, dell'insegnamento di "Lingua Inglese 1" (60 ore), Corso di laurea triennale in Lingue e Letterature Straniere, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Dall'a.a. 2010/2011 ad oggi, affidataria, come professore aggregato, poi come professore associato, del corso di "Inglese nella Comunicazione Scientifica" (24 ore), Lauree magistrali in Biologia Applicata alla Ricerca Biomedica, Biotecnologie Molecolari e Industriali e Biologia, Università degli Studi dell'Insubria.
- Nell'a.a. 2010/2011, affidataria, come professore aggregato, del corso di "Inglese Accademico Avanzato per le Scienze" (16 ore), Scuola di Dottorato in Neurobiologia, Università degli Studi dell'Insubria.
- Dall'a.a. 2011/2012 ad oggi, affidataria, prima come professore aggregato, poi come professore associato, del corso di "English for the Media" (72 ore), Corso di Laurea triennale in Scienze della Comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria.
- Dall'a.a. 2012/2013 ad oggi, affidataria, prima come professore aggregato, poi come professore associato, del corso di "English for Journalism" (64 ore), Corso di Laurea Magistrale in Scienze e Tecniche della Comunicazione, Università degli Studi dell'Insubria.
- Negli a.a. 2014/2015, 2015-2016, 2016-2017, 2017-2018, affidataria, come professore a contratto, dell'insegnamento di "Lingua Inglese 1" (40 ore), Corso di laurea triennale in Lingue e Letterature Straniere, Università degli Studi di Milano.
- Negli a.a. 2018/2019, 2019/2020, 2020/2021 e 2021/2022, affidataria come professore a contratto dell'insegnamento di Lingua inglese 3 (40 ore), Corso di laurea triennale in Lingue e Letterature Straniere, Università degli Studi di Milano.

Incarichi per moduli di insegnamento

- Nell' a.a. 2003/2004, docente di un modulo (12 ore) all'interno del corso di "Linguistica Inglese" in supporto al docente titolare del contratto di insegnamento, Corso di Laurea in Lingue e Letterature Straniere, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Nell'a.a. 2004/2005, docente di un modulo (12 ore) all'interno del corso di "Storia della Lingua Inglese", Facoltà di Lingue, Letterature e Culture Moderne, Università IULM (Milano).
- Nell'a.a. 2005/2006, docente di un modulo (12 ore) all'interno del corso di "Storia della Lingua Inglese" in supporto al docente titolare dell'insegnamento, biennio di laurea magistrale del Corso di Lingue e Letterature Straniere, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.

- Nell'a.a. 2005/2006, docente di un modulo (12 ore) all'interno del corso di "Storia della Lingua Inglese", Facoltà di Lingue, Letterature e Culture Moderne, Università IULM (Milano).
- Nell'a.a. 2006/2007, docente di un modulo (12 ore) all'interno del corso di "Storia della Lingua Inglese" in supporto al docente titolare dell'insegnamento, Corso di laurea magistrale in Lingue e Letterature Straniere, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Dall'a.a. 2007/2008 all'a.a. 2009/2010, affidataria, come professore a contratto, di un modulo (20 ore) nell'ambito dell'insegnamento di "Lingua Inglese 1", Corso di laurea triennale in Mediazione Linguistica e Culturale, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Dall'a.a. 2007/2008 all'a.a. 2009/2010, affidataria, come professore a contratto, di un modulo (20 ore) nell'ambito dell'insegnamento di "Lingua Inglese 1", Corso di laurea triennale in Mediazione Linguistica e Culturale, Facoltà di Scienze Politiche, Università degli Studi di Milano.

Altri incarichi didattici

- Nell'a.a. 2001/2002, membro delle commissioni di esame per "Storia della Lingua Inglese" e per "Linguistica Inglese", corso di Laurea in Lingue e Letterature Straniere, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Nell'a.a. 2004/2005, docente di "Lingua inglese" per i corsi FSE (20 ore) per gli studenti di Lettere, Storia e Filosofia, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Nell' a.a. 2005/2006, docente collaboratore ed esperto linguistico (CEL) di "Lingua inglese" (100 ore), Corso di Laurea in Mediazione Linguistica e Culturale, Facoltà di Lettere e Filosofia, Università degli Studi di Milano.
- Nell'a.a. 2007/2008, seminario "Discorso medico, etica e comunicazione: Un'analisi linguistica delle pagine web dei servizi sanitari inglese e statunitense" (con la dott.sa Kim Grego), rivolto agli studenti dottorandi in Anglistica della Scuola di dottorato in Humanae Litterae, Università degli Studi di Milano.
- Nell'a.a. 2014/2015, docente del corso di "Inglese per il turismo" nell'ambito di un Corso di Alta Formazione Professionale IFTS per la "Progettazione e realizzazione di prodotti e servizi turistici per la valorizzazione sostenibile dell'area pedemontana dei laghi lombardi", Ente Nazionale Acli Istruzione Professionale (ENAIIP) Lombardia, Como.
- Nell'a.a. 2015/2016, docente CLIL per l'Università degli Studi di Milano. Corsi di formazione linguistica inglese per insegnanti di scuola secondaria superiore. Modulo di 6 lezioni (24 ore) su 'Il testo specialistico'.

Insegnamenti presso Scuole di Dottorato

- Nell'a.a. 2011/2012, affidataria, come professore aggregato, del corso di "Inglese Accademico Avanzato per le Scienze" (32 ore), Scuola di Dottorato in Scienze Biologiche e Mediche, Università degli Studi dell'Insubria.
- Nell'a.a. 2019/2020, 28 gennaio 2020, Lezione (2 ore) "(Pseudo)scienza medica e media. Aspetti discorsivi e modelli comunicativi di alcuni casi studio", nell'ambito del Ciclo di lezioni "Introduzione alla comunicazione medica", Dottorato in studi linguistici, letterari e interculturali in ambito europeo ed extra-europeo, Università degli Studi di Milano.
- 16 settembre 2020, lezione "Modelli di comunicazione medico-scientifica, fake news e pseudoscienza: alcuni casi studio", nell'ambito del seminario "Comunicazione medico-scientifica e profili giuridici", Dottorato in Diritto e Scienze Umane, Università degli Studi dell'Insubria.

Direzione corsi di alta formazione

- Dall.a.a. 2019/2020, Direttrice scientifica del corso di alta formazione 'Specialista in social media e comunicazione digitale', 60 ore, Università degli studi dell'Insubria.

PUBBLICAZIONI

- Davis, B. H., Vicentini A., Grego K. (2022) (eds), *Seniors, foreign caregivers, families, institutions: linguistic and multidisciplinary perspectives*, Mimesis International, Milano/Londra. ISBN: 9788869773716. **CURATELA con INTRO.**
- Davis, Boyd H., Vicentini Alessandra, Grego Kim, *Researching discourses and contexts surrounding seniors. State-of-the art and future perspectives*, in Davis, B.H., Vicentini A., Grego K. (2022) (eds), *Seniors, foreign caregivers, families, institutions: linguistic and multidisciplinary perspectives*, Mimesis International, Milano/Londra. ISBN: 9788869773716. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Russo D, Grechi Daniele, Vicentini A, Grego K (2022). *Sociolinguistic and statistical methods to survey the communicative needs of home-assisted elderly, their families and foreign caregivers in Northern Italy*. In: (a cura di): Davis B., Vicentini A., Grego K., *Seniors, foreign caregivers, families, institutions: Linguistic and multidisciplinary perspectives*, Mimesis International, Milano, Londra, ISBN: 9788869773716 **ARTICOLO IN VOLUME**
- Grego K., Vicentini A. (2022), Discriminaging. Discourses of Health Discrimination Based on Age. *Journal of Language and Discrimination* [special issue], 6, Equinox, Sheffield. **CURATELA con INTRO.**
- Brannigan M., A. Vicentini, K. Grego, and S. Bacchini (2021). Practical perspectives on older people, caregivers, families and organisations, *Working with Older People* [special issue], 25(4), Emerald, London. **CURATELA con INTRO.**
- Vicentini A. (2020), "Voci che frequentemente cascano di bocca nel discorso familiare". *Vocabularies and wordlists in 18th century English grammar books for Italian learners*, "RILA – Rassegna Italiana di Linguistica Applicata", 2020, 3, ISSN 0033-9725. **RIVISTA CLASSE A**
- Vicentini A. (2020), "Ready resources in cases of difficulty": *Discursive and lexicographical aspects of English medical dictionaries (1809-1882)*, "ESPRESSIO", 4, pp. 309-333, ISSN: 2532-439X, ISBN: 9788857570013. **RIVISTA SCIENTIFICA**
- Vicentini A. Grego K. (2019) (a cura di) *Linguistic perspectives on ageing issues, ethics and ideology*, "ESPRESSIO", 3, ISSN: 2532-439X, ISBN: 9788857568232. **CURATELA con INTRO.**
- Vicentini A., Grego K. (2019), *Ageing issues, ethics and ideology: discursive representations in the media and in the professions*, "ESPRESSIO", 3, in Vicentini A. Grego K. (2019) (a cura di), *Linguistic perspectives on ageing issues, ethics and ideology*, EXPRESSIO 3, pp. 5-20, ISSN: 2532-439X, ISBN: 9788857568232. **RIVISTA SCIENTIFICA**
- Vicentini A. (2019), *Imparare l'inglese e altre lingue straniere a Varese nel secondo dopoguerra. Domenico Bulferetti e l'Ateneo Prealpino*, in Vicentini A., Lombardini H. E. (2019) (a cura di), *Lingue seconde e istituzioni. Un approccio storiografico*, Quaderni del CIRSIL, CLUEB, Bologna, pp. 245-262, ISBN: 978-88-491-5666-9. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Lombardini H. E. (2019) (a cura di), *Introduzione*, in Vicentini A., Lombardini H. E. (a cura di), *Lingue seconde e istituzioni. Un approccio storiografico*, Quaderni del CIRSIL, CLUEB, Bologna, pp. 3-7. ISBN: 978-88-491-56669. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Lombardini H. E. (2019) (a cura di), *Lingue seconde e istituzioni. Un approccio storiografico*, Quaderni del CIRSIL, CLUEB, Bologna, ISBN: 978-88-491-56669. **CURATELA**

- Vicentini A. (2019), *Popularizing and translating science in 18th-century Europe: Francesco Algarotti's Newtonianismo per le dame and its English-language editions (1737-1772)*, "Status Quaestionis", 17, ISBN: 978-3-7329-0420-4, **RIVISTA CLASSE A**
- Grego K., Vicentini A. (2019), *Terminal terminology. ESP in the discourse of assisted dying in British newspapers*, in Ingrid Simonnæs, Øivin Andersen, Klaus Schubert (eds.) (2019) *New challenges for LSP research. Selected proceedings from the 21st Conference on Language for Specific Purposes*. (Forum für Fachsprachen-Forschung.). Berlin: Frank & Timme, ISBN: 978-3-7329-0420-4. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Grego K., Vicentini A. (2019) *The discourse of assisted dying in the British vs Italian news media*, "Lingue e linguaggi", vol. 29, pp. 445-460, ISSN 2239-0367, e-ISSN 2239-0359. **RIVISTA CLASSE A**
- Vicentini A. (2018) *Stem cells and (pseudo)science: Discursive aspects of the Stamina case as seen in Nature*, "Languages Cultures Mediation", vol. 5(1) (2018), pp. 79-100, ISSN 2421-0293. **RIVISTA SCIENTIFICA**
- Vicentini A., Grego K. (2018) *'Meat gives you cancer'. The popularisation of scientific news with public health relevance*, "Lingue e linguaggi", vol. 26 (2018), pp. 21-41, ISSN 2239-0367, e-ISSN 2239-0359. **RIVISTA CLASSE A**
- Vicentini A. (2018) *Lingua, alchimia ed esoterismo in Shakespeare*. In Bellini P., Sciacca F., Storace E. S. (a cura di) *Miti, simboli e potere. Scritti in onore di Claudio Bonvecchio*. Milano: AlboVersorio, pp. 507-521, ISBN 9788899029586. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2017) *Child-free tourism discourse between social changes and ethical concerns*. In Maci S., Sala, M. (eds) *Ways of Seeing, Ways of Being: Representing the Voices of Tourism*. Bern: Peter Lang, pp. 230-249, ISBN 978-30-34330-33-6. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Grego K. (2017) *Medical web encyclopaedias: Linguistic aspects and ethical implications*, "EXPRESSIO", vol. 1(1), pp.149-169, ISSN 2532-439X. **RIVISTA SCIENTIFICA**
- Grego, K., A. Vicentini (2016) *Multilingual perspectives on Italian public healthcare websites*. In (a cura di) Daniele F., Garzone G., *Communicating medicine, popularizing medicine*. Milano: Franco Angeli, pp. 165-189, ISBN 978-88-204-1242-5. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Grego K., Vicentini A. (2016) *European migration English: Naming people on the move*. "TEXTUS", vol. 28(2) (2015), pp. 63-84, ISSN 1824-3967, ISBN 9788843076161. **RIVISTA CLASSE A**
- Vicentini A., Grego K., Canziani T. (2016) *A matter of terminology, when terminology matters: Naming common genetic diseases*. In: Garzone G., Heaney D. & Riboni G. (eds.), *Language for specific purposes, research and translation across culture and media*. Newcastle UT: Cambridge Scholars Publishing, pp. 200-218, ISBN 1443899321. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Grego K. (2016) *'Vaccines don't make your baby autistic': Arguing in favour of vaccines in institutional healthcare communication*. In: Mohammed D. & Lewinski M. (eds.), *Argumentation and Reasoned Action: Proceedings of the First European Conference on Argumentation, Lisbon, 9-12 June 2015*. London: College Publications, Vol 2, pp. 999-1020, ISBN 9781848902121. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., (2015) *Preti traduce Dewey. Valore e limiti linguistico-culturali della traduzione di Problems of Men*. In: Minazzi F. (ed.), *Sul Bíos theoretikós di Giulio Preti. Problemi aperti e nuove prospettive del razionalismo critico europeo e lombardo alla luce dell'archivio inedito del filosofo pavese*. Milano: Mimesis, vol 1, pp. 583-603, ISBN 9788857531984. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Grego K., Vicentini A. (2015) *English and multilingual communication in Lombardy's public healthcare websites*. In: Gotti M., Maci S. & Sala M. (eds.), *The language of medicine: Science, practice and academia*. Bergamo: CELSB, pp. 255-275, ISBN 9788889804285. **ARTICOLO IN VOLUME**

- Vicentini A. (2015) *Anglomanie settecentesche: le prime grammatiche d'inglese per italiani*. Milano: Mimesis, (1° ed. 2012), ISBN 9788857530468. **MONOGRAFIA**
- Vicentini A., Radicchi A. (2014) *Internet resources for medical English*. In: Canziani T., Grego K., Iamartino G. (eds.), *Perspectives in medical English*. Monza: Polimetrica International Scientific Publisher, pp. 219-250, ISBN 9788876991530. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2013) *The Fukushima nuclear crisis e-coverage: a linguistic analysis of Sciencemag.org and ScientificAmerican.com*. In: Kermas S., Christiansen T. (eds.) *The popularization of specialized discourse and knowledge across communities and cultures*. Bari: Edipuglia, pp. 297-314, ISBN 9788872286975. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Grego K. S., Russo D. (2013) *The Pro.Bio.Dic. (Prototype of a Bioethics Dictionary) project: building a corpus of popular and specialized bioethics texts*. "JAHR: Annual of the Department of Social Sciences and Medical Humanities", special issue on *The language of medicine – from its genesis to the culture and ethics of communication*, ed. by A. Gjuran-Coha, A. Krišković. Rijeka: Department of Social Sciences and Medical Humanities, University of Rijeka, School of Medicine, Croatia, vol. 4:7, pp. 339-354, ISSN 1847-6376. **ARTICOLO IN RIVISTA**
- Vicentini A. (2012) *Institutional healthcare e-brochures and multilingualism issues in the recent immigration era in Italy (2007-2010)*. In: Campagna S., Garzone G., Ilie C., Rowley-Jolivet E. (eds.) *Evolving genres in web-mediated communication*. Bern: Peter Lang, pp. 53-76, ISBN 9783034310130. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A., Grego K., Berti B., Bellini P., Orizio G. (2012) *Intercultural and ideological issues in lexicography: a prototype of a bioethics dictionary*. In: Facchinetti R. (ed.) *English dictionaries as cultural mines*. Newcastle: Cambridge Scholars Publishing, pp. 247-264, ISBN 9781443836470. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2012) *English language and culture stereotypes in the eighteenth century: the first grammars of English for Italian learners*. "AMS ACTA", vol. 1, pp. 1-18, ISSN 2038-7954. **RIVISTA SCIENTIFICA**
- Grego K., Vicentini A. (2011) *Holiday dialysis in Italy on the web: multidimensional hybridization in institutional healthcare communication*. In: Sarangi S., Polese V., Caliendo G. (eds.) *Genre(s) on the move: hybridization and discourse change in specialized communication*. Napoli: Edizioni Scientifiche Italiane, pp. 393-406, ISBN 9788849522297. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Grego K., Vicentini A. (2011) *L'Englishness linguistica e culturale di Indiana Jones*. In: Bonvecchio C. (ed.) *La filosofia di Indiana Jones*. Milano: Mimesis, pp. 107-133, ISBN 9788857507729. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2010) *Language and marketing strategies in healthcare and corporate websites: the case of the American HHS*. "Rassegna Italiana di Linguistica Applicata (RILA)", monographic issue on *Specialised usages of English in economic and business contexts*, ed. by Kennan P., Tornaghi P., vol. 3/2010, pp. 159-183, ISSN 0033-9725. **RIVISTA CLASSE A**
- Grego K., Vicentini A. (2009) *Building South African web identity: health care information for citizens vs. foreigners*. In: Garzone G., Catenaccio P. (eds.) *Identities across media and modes: discursive perspective*. Berna: Peter Lang, pp. 137-162, ISBN 9783034303866. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2009) *Rappresentazioni del rugby italiano nella stampa inglese: una riflessione linguistica*. In: Hernán-Gómez B. (ed.) *Il linguaggio dello sport, la comunicazione e la scuola*. Milano: LED – Edizioni Universitarie di Lettere, Economia, Diritto, pp. 83-96, ISBN 9788879164290. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2008) *Strategies for communicating ethical and legal issues in health care websites: a linguistic analysis of WHO's and NHSs' webpages*. In: Campos Pardillos M. A., Gómez González-Jover A. (eds.) *The language of health care. Proceedings of the 1st international conference on language and health Care*, Universidad de Alicante, October 24-26, 2007. Alicante: IULMA [CD-ROM], ISBN 9788469128367. **ARTICOLO IN VOLUME**

- Vicentini A. (2008) *Lingua, lingue e linguaggio in Tolkien e The lord of the rings*. In: Bonvecchio C. (ed.) *La Filosofia del Signore degli anelli*. Milano: Mimesis, pp. 263-282, ISBN 9788884838339. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2006) *In Johnson's footsteps: Baret's English grammar and the spread of the English language in Italy during the eighteenth century*. "TEXTUS", vol. 19:1, pp. 179-202, ISSN 1824-3967. **RIVISTA CLASSE A**
- Vicentini A. (2005) *'Similitudes are the common field wherein error is sown and does most thrive': pronunciation changes and homophones in some 17th-century English grammars*. In: Bertacca A. (ed.) *Historical linguistic studies of spoken English. Papers read at the 11th Italian conference on the history of the English language (Pisa 5-7 June 2003)*. Pisa: Edizioni Plus, pp. 87-96, ISBN 8884923212. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2005) *A proposito delle prime grammatiche d'inglese del Settecento italiano: ambiti di ricerca e problematiche metodologiche*. In: Minerva N. (ed.) *Storia degli insegnamenti linguistici. Bilanci e prospettive. Atti della prima giornata di studio del CIRSIL, Bologna, 15 novembre 2002*. Bologna: CLUEB, pp. 47-64, ISBN 8849124406. **ARTICOLO IN VOLUME**
- Vicentini A. (2003) *The economy principle in language: notes and observations from early modern English grammars*. "Mots Palabras Words", vol. 3, pp. 37-57, ISSN 1720-3708. **RIVISTA SCIENTIFICA**
-
- Iamartino G., Vicentini A. (2003) *"More Is Too Much When Fewer Will Serve": James Howell as a spelling reformer in 17th-century England*. In: Meddemen J. (ed.) *The standardizing of English* (Tenth national congress of the history of the English language), Pavia, 13-15 sett. 2001, Supplemento al n. 40 de *Il Confronto Letterario*, Mauro Baroni, Viareggio-Lucca, pp. 125-137, ISBN 8882093107. **RIVISTA CLASSE A**

In fede,

Alessandra Vicentini



Varese, li 13 novembre 2022